Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 MJ Biel-Bienne	JNR
CLUB 2 Rossemaison	JNR

Lieu / Ort / Location / Luogo	Sahligut - Bienne	Date / Datum / Date / Data	10.04.2021
Start / Beginn / Début / Inizio	16:30	End / Ende / Fin / Fine	18:31
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	JNO30		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	1

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	210327	PERRENOUD ORIENTAL Valérie	
Official scorer / Marqueur	220084	DAVERIO Manon	
Referee 1 / Arbitre 1	203183	GULDIMANN Cyrill	
Referee 2 / Arbitre 2	9205	AUDERSET Simon	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	2
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	4
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	2
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
5	8

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Rossemaison**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 MJ Biel-Bienne

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
87	C	WITTICH Yanis		213325	18:32	89	88	1				
17	A	PERRENOUD Florian		211504	22:36	89	17	2				
20	G	HOSTETTLER Chris	X X X	215527	27:47	72	87	3				
30	G	DOMENICONI Noah		217315	41:47	18		4				
89		MARTI Noah		215532	55:05	10	87	5				
8		ORIENTAL Kellian		212200								
18		AMIGO DEL VALLE Yanick		213105								
88		GSCHWIND Yanis		216846								
72		PERROT Leon		215522								
90		PINTO Diego		215529								
10		SONDEREGGER Loris		216069								
86		MOLL Arnaud		221010								
6		SCHLEPPI Loïc		221405								

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	201556
	CATTIN Yves			

TOTAL 5

TIME OUT X X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
00:20	18	2	00:00	02:20	A
23:32	89	2	00:00	25:32	E
33:59	17	2	00:00	35:59	D
48:46	89	2	00:00	50:46	C1
58:22	72	2	00:00	60:00	E

TOTAL 10 min

2 Rossemaison

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
6	C	CRETIN Joan		214351	02:50	86	6	1				
5	A	SAUVAIN Tim		213184	10:04	5		2				
1	G	LATERALI Ethan	X X	214221	31:11	6	86	3				
35	G	RUFER Eric	X X	214220	34:29	6	86	4				
11		GREPPIN Raphaël		219044	35:35	86	6	5				
86		WÜTRICH Bastien		216005	38:02	4	6	6				
23		HUBER Thomas		212702	48:10	4	6	7				
4		CHEVRE Jérémy		214225	53:54	19		8				
19		WEISS Arnaud		214385								
91		SAUVAIN Yvan		214384								
55		WEISS Tom		211202								

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	206372
	HELFER Didier			

TOTAL 8

TIME OUT X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
21:08	55	2	00:00	22:36	B1
27:32	23	2	00:00	27:47	D
33:59	19	2	00:00	35:59	B1
36:33	5	2	00:00	38:33	J1
52:57	55	2	00:00	54:57	V2
55:28	23	2	00:00	57:28	H

TOTAL 12 min